

2022年3月9日

お客様各位

アメリカンターミナルサービス株式会社  
本牧 D4 ターミナル

## CMA CGM 社扱いの CA コンテナ解除作業ご依頼方法について

平素は並々ならぬご愛顧を賜り、厚くお礼申し上げます。

このたび、CMA CGM グループ扱いの CA 解除作業料を 2022 年 4 月 1 日以降の入港本船揚げからお客様にご負担いただくことになりましたが、解除作業対象コンテナ（解除費用の徴収対象）は植物検疫実施分とお客様から別途ご依頼を受け賜った分のみに変更させて頂くことになりました。つきましては、植物検疫対象以外のコンテナで CA 解除を弊ターミナルでご希望される場合、下記の通り依頼書をご送付頂きますようお願い申し上げます。

今後とも引き続き変わらぬご愛顧を賜りますようお願い申し上げます。

### 記

#### ■CA 解除作業ご依頼方法

弊ターミナルホームページから依頼書をダウンロードいただき、メールにて搬出予定日の前営業日（土日祝除く）15 時までにご提出ください。

D4 ホームページ：[https://asi.sumitomo-soko.co.jp/CTSS/SITE/D4\\_SCHEDULE](https://asi.sumitomo-soko.co.jp/CTSS/SITE/D4_SCHEDULE)

作業依頼書の送付宛先：[d4.document@d4-tml.com](mailto:d4.document@d4-tml.com)

#### ■注意点

- ・ご依頼いただいた解除作業料のお支払いもお引き取りまでに D4 カウンターでのご精算となります。（1 本あたり---10,000 円、現金・小切手のみ）
- ・CA 解除作業については植物検疫対象を除き別途ご依頼がない場合、搬出後にお客様にて解除のご手配となります。
- ・お客様側で CA 解除作業中に発生した事故等については弊ターミナルとしては一切の責任を負いかねます。
- ・弊ターミナルにて植物検疫を実施するコンテナにつきましては、依頼書はご不要です。

本件のお問い合わせ先：ターミナルサービスチーム TEL：045-625-4321

以上